

PERIODICO DI INFORMAZIONE  
DELL'ANSALDO  
CENTRO SOCIALE INTERAZIENDALE

# IL CIRCOLO

**N. 37 - Dicembre 2009**

TARIFFA R.O.C.: Poste Italiane spa  
Spedizione in Abbonamento Postale D.L. 353/2003  
(conv. in L. 27/02/2004 n. 46) art. 1 comma 1, DCB Genova



ECCO IL NUOVO SITO:

# ANSALDO

CENTRO SOCIALE INTERAZIENDALE

[www.ansaldocsi.it](http://www.ansaldocsi.it)

# IL CIRCOLO



PERIODICO DI INFORMAZIONE  
DEL CENTRO SOCIALE  
INTERAZIENDALE ANSALDO  
Affiliato FITel

**Anno 35 - n. 37 - Dicembre 2009**

Autorizzazione Tribunale di Genova n. 35/74

Direttore Responsabile  
OSVALDO MORETTA

Hanno collaborato:  
N. FERRANDO, A. FILIPPINI,  
M. MORETTI, G. VALLEBONA

In copertina  
NUOVO SITO ANSALDO

REDAZIONE  
Via Dattilo, 7 - 16151 Genova  
Tel. 010 6445143 - Fax 010 6465850  
Per inviare annotazioni, articoli, materiali per  
le rubriche di Il Circolo:  
[moretta@ciansaldo.net](mailto:moretta@ciansaldo.net)

PROGETTO GRAFICO & STAMPA  
Tipolitografia **Nuova ATA**  
16138 Genova - Via G. Adamoli 281  
Tel. 010 513120 - Tel./Fax 010 503320  
[info@nuovaata.com](mailto:info@nuovaata.com) • [www.nuovaata.com](http://www.nuovaata.com)



Ansaldo Trasporti Sistemi Ferroviari S.p.A.



**ANSALDO**  
CENTRO SOCIALE INTERAZIENDALE

**ASIRobicon**  
Industrial Power Control

**RICETENA**  
CENTRO RICERCA E SVILUPPO

**ASG**  
Superconductors  
GRUPPO MALACALZA

**T.M.E. s.p.a.**  
Tecnologia e Meccanica

**FISIA ITALIMPIANTI**  
SISTEMI INTEGRATI

**Ansaldo Sistemi Industriali**  
Sistemi di Ingegneria Integrata

**G.S.I. s.p.a.**  
Genova  
Grasso Servizi Industriali



Orizzonte Sistemi Navali

**Ente Bacini**

**FONDAZIONE ANSALDO**  
FONDAZIONE ANSALDO PER LO SVILUPPO UMANO

**Sagem**

Una Società di Ansaldo Energia



**WÄRTSILÄ NSD**  
CORPORATION

**NAVITAL**  
SISTEMI INTEGRATI

**ANSALDO SIGNAL**  
ANSALDO SIGNALAMENTO FERROVIARIO

**Automatica**  
ettentrionale s.p.a.

## SOMMARIO

Auguri del Presidente Mauro Palazzo e del Segr. Gen. Osvaldo Moretta	pag. 3
Centro estivo "La Vela"	- 4
"Il mare l'arte di costruire, l'arte di navigare"	- 5
Concorso letterario	- 6
Wall Street Institute	- 6
Rassegna dei vini autoprodotti e non solo...	- 7
Giornata delle bocce	- 7
Battesimo della sella	- 8
Insero calendario delle attività 2010	- 9
Percorso ciclistico della Resistenza	- 13
Gemellaggio con Gorreto	- 14
Congresso Nazionale FITel	- 15
È pronto il programma escursionismo	- 16
Circolo bocce	- 17
Circolo pesca	- 18
Mostre Autunno - Primavera	- 19



# **Auguri dal Presidente Mauro Palazzo e dal Segretario Generale Osvaldo Moretta**

*Gli auguri di Buone Feste rappresentano l'occasione per fare il consuntivo dell'anno trascorso, (ahimé un altro) e per presentare le nuove iniziative che il nostro "dopolavoro" si propone di realizzare.*

*Per quanto riguarda l'anno che sta finendo, augurandoci che almeno questo numero Vi giunga puntuale, ACSI, oltre a sviluppare le solite attività, ha allargato la sua proposta ai Soci e alle Aziende.*

*Lo sforzo che ACSI, nelle persone dei suoi Amministratori, ha compiuto, sì e reso necessario per affrontare un anno che ha registrato una crisi globale pesantissima, che ha avuto ripercussione anche in qualche Azienda affiliata ad ACSI.*

*Non ci dilunghiamo su questo aspetto, ogni tanto, però è utile fare una riflessione su quelli che sono gli sforzi necessari a garantire ad ACSI quella solidità che può essere presa come riferimento per il mondo dell'Associazionismo, e non solo.*

*Per il 2010 la novità è rappresentata, e la troverete all'interno di questo numero, dal Calendario.... delle attività che i vari circoli organizzeranno, con almeno un evento aperto alla partecipazione di tutti.*

*Realizziamo l'intercambio almeno tra noi.*

*Attenzione particolare è stata posta per organizzare delle manifestazioni dedicate ai nostri Soci più piccoli, d'età non d'altezza, visto il successo delle iniziative che nel 2009 li ha visti protagonisti.*

*Un invito a tutti i Soci di partecipare alla vita della nostra Associazione, suggerendo e proponendo attività e servizi che oggi non stiamo offrendo, anche criticando, costruttivamente, per correggere errori e disfunzioni, ed impegnarci tutti per fare la nostra Associazione sempre più corrispondente alle necessità e ai desideri di tutti i Soci.*

**Il Presidente e il Segretario Generale  
augurano  
.....Buone Feste**

# CENTRO ESTIVO "LA VELA"

Forte era la preoccupazione che non si sarebbe ripetuto il successo registrato il primo anno, invece l'estate 2009 ha confermato che questa iniziativa oramai è parte integrante delle attività di ACSI.



Dobbiamo anche riconoscere alla UISP il gran merito di aver scommesso con noi, impegnando risorse umane di primo livello e un'organizzazione che ha saputo far fronte

a tutti i disservizi che nella fase di lancio era fatale accadessero.

Anche il Gestore del bar ha contribuito fattivamente nel servizio ristorazione, a chi lo richiedeva.

Inoltre ringraziamo anche il Centro Giochi nostro convenzionato, che è presente con i suoi giochi nel nostro impianto, ed ha offerto ai nostri piccoli Soci nelle giornate di pioggia giochi e divertimenti, ricordiamo che il Centro Giochi è aperto al pubblico tutto l'anno.

Insomma, siamo soddisfatti della soddisfazione dei nostri Soci; i sacrifici fatti per avviare il Centro sono stati ampiamente ripagati.

*Arrivederci al 2010*

*In copertina il nuovo sito*

## **ANSALDO CENTRO SOCIALE INTERAZIENDALE**

***Il nuovo sito è stato strutturato e implementato dai Soci  
Alessandro Filippini e Mario Barbanti.***

***Un ringraziamento e un plauso da tutta l'Associazione!***

# "IL MARE L'ARTE DI COSTRUIRE, L'ARTE DI NAVIGARE"

Come già annunciato nel numero 36 del luglio scorso l'evento culturale più importante dell'anno 2010 è **"IL MARE L'ARTE DI COSTRUIRE, L'ARTE DI NAVIGARE"**.

Crediamo che la possibilità offertaci dall'Istituto Idrografico della Marina e dalla Fondazione Ansaldo, con il suo Archivio Storico, sia uno di quegli eventi che definire imperdibili è senza dubbio riduttivo.

Noi genovesi, ma anche i veneziani, i toscani, ecc. siamo orgogliosi delle nostre tradizioni, che sono legate necessariamente al mare.

Possiamo ammirare stupefatti il colore delle Dolomiti o la maestà del Monte Bianco ma nulla può cancellare l'odore del salino che ci pizzica il naso, mentre un'onda, poi un'altra ritmano il respiro e quindi danno fiato alla vita.

Ai monti mi ci attacco, nel mare mi ci tuffo; è come rientrare nel ventre materno, che ci protegge, cosa saremmo noi liguri senza l'anelito di solcarlo?

Ecco, allora che la Nave (arte di costruire) e la bussola con la carta nautica (arte di navigare) ci portano alle nostre radici, che non sono quelle della conquista, ma come novelli Ulisse alla ricerca della conoscenza.

# CONCORSO LETTERARIO

(Solo per i Soci)

## **“IL MIO VIAGGIO QUOTIDIANO IN BUS E...”**

**Racconti di vita quotidiana attinenti all’abituale viaggio  
casa – lavoro: aneddoti, fatti, curiosità, cronaca, storia ....**

Gli elaborati inediti scritti dovranno essere consegnati alla segreteria ACSI e, se ritenuti adatti, saranno divulgati (se richiesto sotto pseudonimo), nell’ambito di uno degli eventi organizzati nel 2010. Il termine di consegna è stato posticipato al 15/2/2010.

**Sperimentiamo con ottimismo, siamo fra amici!**

## **WALL STREET INSTITUTE CENTRO LINGUISTICO**

*Cominci quando vuoi,  
frequenti quando puoi, finisci quando sai!*

**Informiamo che ACSI ha recentemente stipulato una  
convenzione particolarmente interessante a vantaggio  
dei Soci. Per Info: segreteria ACSI.**

# RASSEGNA DEI VINI AUTOPRODOTTI *e non solo...*

**Q**uesto articolo vuole essere una provocazione, simpatica ai nostri Soci che sono produttori enogastronomici. Chi è produttore di vino, di miele, marmellate, conserve, ecc, crediamo abbia il desiderio di sottoporsi ai giudizi di persone che non siano quelle dell'ambito familiare, che quasi sempre sono inficiati da estrema benevolenza.

Il tutto dovrà svolgersi in un clima di fiera paesana, nel senso più simpatico, perché la fiera offre un'occasione per incontrare persone, scambiarsi ricordi, che con un bicchiere di vino, anche quelli spiacevoli possono assumere una sfumatura allegra.

Certo non abbiamo la pretesa di organizzare una gara in senso stretto (quante ce ne sono in giro) ma nello spirito della fiera offrire un luogo dove lo sfttò o la presa in giro deve essere occasione di sorriso e non d'arrabbiatura.

Il vino e i prodotti gastronomici giudicati migliori potranno pregiarsi di un'apposta etichetta con il logo ACSI.

La data dell'evento, sarà comunicata in seguito, questo annuncio è un invito ai produttori per impegnarsi al massimo, per offrire alla degustazione il loro miglior prodotto.

*Cin Cin a tutti!*



## **AL BOCCIODROMO DI VILLA MARIA GIORNATA DELLE BOCCE**

**È PREVISTA NEL MESE DI APRILE UNA GRANDE  
KERMESSE CON UNA SERIE DI  
INCONTRI / SCONTRI FRA SQUADRE COMPOSTE  
DA NONNI - NONNE - GENITORI - FIGLI E NIPOTI  
E PROVE DI DESTREZZA BOCCIOFILA**

***ALLENIAMOCI!***

---

# BATTESIMO DELLA SELLA



**N**el primo pomeriggio di Sabato 24 Ottobre a Bavari presso il maneggio della Società Ippica del Bardigiano, si è svolto il battesimo della sella per i figli dei soci del CSI, il tutto allietato da una simpatica castagnata.

La manifestazione organizzata dal circolo di Ansaldo Energia ha avuto un grande successo sia per la partecipazione che per l'organizzazione! Tutti i bambini intervenuti hanno ricevuto da parte del maneggio il tesserino sociale ed un simpatico cappellino.

La manifestazione sarebbe dovuta avvenire nel mese di Settembre con una grigliata ma a causa del cattivo tempo si è dovuta rimandare al mese di Ottobre, che fortunatamente ci ha donato un bel pomeriggio.

Il maneggio ha offerto a tutti i partecipanti un meraviglioso spettacolo equestre, colorito da una simpatica

coreografia che ha interessato in special modo il pubblico infantile.

Visto il successo si è concordato con la Società Ippica del Bardigiano un altro appuntamento nel mese di Maggio, con una grigliata, cercando di bissare il battesimo della sella per tutti i figli dei soci al di sotto dei sedici anni.

**Circolo Ansaldo Energia**





# PERCORSO CICLISTICO DELLA RESISTENZA A MAGGIO



Il 2010 è il 65° anniversario della Liberazione dal nazi-fascismo.

È una data importante per l'Italia e per la nostra città, segna la fine della guerra e l'inizio di un periodo di pace, grazie alla riconquistata libertà, con la rinascita morale e materiale del nostro Paese. Molti hanno dato gli anni più belli della loro giovinezza e tanti hanno sacrificato anche la vita per l'affermazione dei valori di democrazia e convivenza civile. Uomini e donne che non hanno esitato a mettere in discussione il proprio destino personale per il futuro di tutti. Molti di loro erano operai, impiegati, tecnici e dirigenti di quelle industrie che oggi sono rappresentate nel Centro Sociale Interaziendale Ansaldo. Non c'è strada, quartiere della città o comune e contrada della nostra provincia che non li abbia visti protagonisti di quella lotta, con episodi ricordati da cippi o lapidi che segnano il lungo calvario pagato in vite umane da quelle persone che ci hanno lasciato in dote il bene più prezioso di tutti: la libertà.

È molto significativo quindi che il gruppo

cicloturistico voglia ricordare l'8 di maggio 2010 i "Percorsi della Resistenza", toccando luoghi simbolo della Guerra di Liberazione. Si parte da Villa Maria di fronte al Cantiere Navale, si attraversa tutto il ponente cittadino, poi su verso il Turchino dove si è perpetrato uno degli eccidi più gravi, poi a Masone dove altri 13 sono stati trucidati e poi su verso Praglia, nella zona della Benedica con fucilati e deportati. Si scende poi verso la Val Polcevera che è stata un centro nevralgico dei partigiani genovesi con le sue fabbriche, come l'Ansaldo di Campi e di Fegino. Si passa

da Cornigliano per ricordare il più giovane "Ansaldo" Luciano Melis, allievo operaio, che è morto in combattimento a soli 14 anni il 25 aprile 1945. Chiuderemo la giornata di nuovo a Villa Maria, ricordando quegli uomini e quelle donne e i valori per i quali si sono sacrificati, senza dei quali non possiamo continuare a dirci un paese civile e democratico.



**M. Bisca**

# GEMELLAGGIO CON GORRETO

**D**OMENICA 1° NOVEMBRE 2009 si è tenuta a **GORRETO** la **31ª CASTAGNATA** festa ormai tradizionale per tutta la vallata con caldarroste, torte e vino per tutti i numerosi partecipanti, esposizione di quadri e carri con i prodotti locali, il tutto accompagnato dalla buona musica di **ANDREA FIORINI** e la sua fisarmonica noto in tutta la valle.

Nel corso della festa si è tenuta un'importante cerimonia per la piccola Comunità di **GORRETO** il **"GEMELLAGGIO"** tra **ANSALDO CENTRO SOCIALE INTERAZIENDALE** e la **PRO LOCO** di **GORRETO**.

Alla cerimonia ha presieduto il segretario generale del circolo sig. **OSVALDO MORETTA** il presidente della Pro Loco sig. **STEFANO BIONDI** il sindaco sig. **SERGIO CAPELLI** i quali hanno manifestato il loro entusiasmo per la bella iniziativa con la promessa e la speranza di un futuro di collaborazione tra i due ENTI con la finalità' di effettuare gite, incontri, raduni e quantaltro per lo sviluppo della vallata.

La motivazione sarebbe di un ritorno al passato ricordando che nel dopoguerra molte persone hanno abbandonato la campagna per recarsi in città in cerca di lavoro e buona parte di loro sono entrate nelle grandi società genovesi come **ANSALDO**, **FINCANTIERI**, ecc. che oggi **GEMELLANO** con la prospettiva di un ritorno nella vallata. **GORRETO** è l'ultimo paese della provincia di Genova confinante con l'Emilia; oggi conta 128 abitanti, mentre nel passato se ne contavano 3000. Esso fa parte della bellissima **VALTREBBIA** tanto decantata da Hemingway come una delle più belle del mondo, così la definì nel corso di un suo viaggio in quella zona nel periodo dell'ultima guerra.

Un cartografo del 1600 inviato dai **DOGI** di **GENOVA** al suo arrivo in **GORRETO** lo descrive come una **"CITTADELLA"** in quanto con il suo palazzo **"Centurione"** al centro ed ai lati della bella piazza tutti i laboratori dei mestieri del tempo, venivano commercializzati in tutta Europa le monete progettate e stampate nella **"CITTADELLA"** (tra cui il famoso **Luigno d'oro**).

*Sergio Capelli*





# CONGRESSO NAZIONALE FITEl

ROMA 27-28 NOVEMBRE

**Riflessioni del Segretario Generale di ACSI membro Consiglio Nazionale FITEl Osvaldo Moretta**

La FiteL è nata come l'organizzazione per le attività del tempo libero di CGIL - CISL - UIL. L'unica struttura unitaria rimasta con particolare attenzione al recupero dell'esperienza sociale dei CRAL, per valorizzare l'associazionismo del tempo libero tra i lavoratori, e per sostenere la loro rappresentanza nei luoghi di lavoro e sviluppare forme di collegamento e collaborazione fra le diverse realtà associative.

Anche se la FiteL oggi è una realtà ben strutturata in questi anni sicuramente il lavoro svolto, ha portato a un visibile allargamento di adesioni e di presenza sul territorio, ciò nonostante l'obiettivo di raccogliere sotto le insegne FiteL la maggior parte dei grandi CRAL, e ancora lontano dall'essere raggiunto. Tenendo conto che essa è presente in 15 Regioni e 70 province.

L'attacco alle fonti di finanziamento delle attività dei CRAL negli ultimi anni, la volontà di assunzione in proprio spessa e praticata da alcune aziende, la generale disattenzione e sottovalutazione del governo e istituzioni su una riforma del welfare effettivamente in grado di rispondere ai bisogni dei cittadini e delle loro famiglie sia nella sfera del disagio e in quella dell'agio rendono urgente e necessario il rafforzamento di questa rappresentanza unitaria di CGIL - CISL - UIL.

## **Cosa fare!**

La FiteL deve essere un terreno di confronto anche critico per sviluppare idee e progetti.

Soggetto e Oggetto da mettere al centro della sfera FiteL il Socio, come attore di cammino che traghetta FiteL da un contenitore a volte non trasparente a uno pieno di contenuti e proposte.

Il nostro impegno e nello sviluppo della cultura avendo lo scopo di portare in avanti, modificando vari equilibri che, di fatto, congelano ogni circolo che è uno degli elementi più importanti per affrontare crisi e le perturbazioni che colpiscono le nostre realtà, quindi noi dobbiamo avere la capacità d'essere distruttori creativi capaci cioè

di rompere quelle barriere che limitano le potenzialità e di creare opportunità.

Fare un censimento dell'esistente al fine di esportare il meglio usare la FITEl come collettore di vasi comunicanti tra le varie realtà.

Favorire al massimo l'interscambio, perché il valore della Tessera che ogni Socio è disposto a pagare vada ben oltre nel dover aderire.

Far capire e richiedere più attenzione da parte delle confederazioni sindacali Nazionali e locali alla FiteL.

Noi dirigenti Locali FiteL dovremmo prendere esempio del ricambio dirigenziale fatto nella presidenza Nazionale FITEl e richiedere alle nostre rispettive federazioni sindacali un ricambio dirigenziale, con una presenza negli organi Locali FITEl con non più di due mandati. Favorendo l'ingresso di nuove idee.

Riassumendo

- Interscambio Reale
- Miglioramento continuo dell'offerta.
- Capacità d'essere consulenti in tempo reale, i Circoli e CRAL devono avere comportamenti e interpretazioni univoche nei confronti di Leggi e autorità.

Sviluppare su responsabili quella cultura che ci fa distruttori creativi capaci di interpretare rapidamente e realizzare quanto serve al Socio e trovare superando vecchie incrostazioni quella coesione sociale che può fare della FiteL un soggetto della vita del territorio un importante centro di sviluppo d'idee, ma anche un attore di fortissimo potere contrattuale.



**Osvaldo Moretta**

## CIRCOLO MONTAGNA

# È PRONTO IL PROGRAMMA ESCURSIONISMO!



**A**nche quest'anno il CIRCOLO DELLA MONTAGNA ANSALDO, con l'intenzione di proseguire la sua attività escursionistica, ha preparato con grande entusiasmo il programma annuale delle gite, tutte programmate di domenica, da presentare ai soci e a tutti coloro che desiderano venire con noi in montagna.

E così si comincia ad aprile con una prima gita del tutto tranquilla, per non dire turistica, per proseguire con escursioni via via più impegnative, ma sempre facili e alla portata di tutti (basta un po' di allenamento, voglia di camminare e la volontà di alzarsi una volta alla settimana molto presto), escursioni che spaziano dal nostro Appennino alle Alpi Apuane, Alpi Liguri e Marittime, Valle d'Aosta e Prealpi Lombarde.

Sperando in un'adesione vasta di soci e non, vi presentiamo il nostro estratto del programma annuale e vi ricordiamo che il programma dettagliato sarà disponibile mensilmente in sede o nelle bacheche aziendali e, ringraziando tutti per l'attenzione, non ci resta che attendervi.

### Programma semestrale gite del Circolo della Montagna per il 2010

Domenica 11 aprile 2010	Una gita classica nel nostro appennino Bavastrelli (m. 931) – monte Antola (m. 1597)
Domenica 25 aprile 2010	Appennino Ligure – alle spalle di Sestri Levante Bargone (m. 296) – monte Treggin (m. 870)
Domenica 9 maggio 2010	Una gita per tutti sull'antico acquedotto genovese Molassana alta (m. 51) – ponte di Cavassolo
Domenica 23 maggio 2010	Ci spostiamo nelle Alpi Marittime Colla di Casotto (m. 1379) – monte Antoroto (m. 2144)
Domenica 13 giugno 2010	Ora andiamo in Valle Stura: da Pontebernardo (m. 1312) a Pietraporzio (m. 1246) via passo sottano Scolettas (m. 2223)
Domenica 27 giugno 2010	Una puntata nel Parco Naturale dell'Argentera Terme di Valdieri (m. 1368) – laghi di Fremamorta (m. 2437)
Domenica 11 luglio 2010	Torniamo in Valle Stura Colle della Maddalena (m. 1996) – laghi di Roburente (m. 2330)

Altre attività escursionistiche verranno comunicate in seguito.

# CIRCOLO BOCCE

L'attività del circolo bocce per l'anno 2009 è stata molto intensa a partire dal 1° marzo e fino al 30 giugno. Essendo affiliati alla Federazione Italiana Bocce, al sabato pomeriggio si sono svolti parecchi settori di gara con inizio alle ore 14,30 e termine intorno alle ore 19,45. Inoltre il comitato provinciale ha assegnato al circolo bocce due gare provinciali che si sono svolte sui nostri campi. Durante tutta l'attività F.I.B. anno 2009 abbiamo ottenuto un terzo posto nella gara di apertura della stagione organizzata dal Comitato Provinciale con i giocatori **De Giacomi - Sciaccaluga - Vico e Goracci**. Un secondo posto nella gara organizzata dalla società Cattolica Assunta con i giocatori **Pastorino e Congiu**. Un primo posto nella gara organizzata dalla Società Cattolica Borzoli con i giocatori **Parodi A. e Murino**. Un quarto posto nella gara organizzata dalla Società bocciofila Savignone con i giocatori **Dagna - Sanfelici e Ruggiero**. Nella selezione campionato Italiano individuale organizzata dal nostro circolo bocce abbiamo ottenuto un primo posto con il giocatore **Sanfelici** un secondo posto con il giocatore **Parodi A.** e un quarto posto con il giocatore **Congiu**. Un terzo posto nella gara organizzata dalla Società bocciofila Bolzanese con i giocatori **De Giacomi e Sciaccaluga**. Un primo posto nella gara organizzata dal nostro circolo bocce con i Giocatori **Liotti e Bruzzone**. Tutti questi risultati hanno portato il Circolo Bocce a partecipare alla finale per il campionato Italiano individuale svoltasi a Diano Marina (IM) con i giocatori **Sanfelici e Parodi**

**A.** e a partecipare alla finale della coppa Italia svoltasi a Brandizzo (TO) classificandosi al terzo posto con i giocatori **Donaggio M. - Sanfelici - Parodi A - Crosa - Murino - Dagna - Vico e Congiu** accompagnatore e direttore tecnico **Casarino F.** E infine alla partecipazione al trofeo dei vincitori svoltosi nella società bocciofila Busalla.

A marzo 2009 abbiamo organizzato la gara sociale di Pasqua, nel mese di ottobre si svolge il campionato sociale a terne e/o coppie, in base alle iscrizioni.

Per concludere l'attività 2009, nel mese di novembre si svolgerà la gara sociale Natalizia. La partecipazione alle gare F.I.B. su un complessivo di circa 28 gare provinciali è stata di 98 presenze per la categoria "D" e di 56 presenze per la categoria "C". Nelle gare sociali la partecipazione è buona.

**Anche per il prossimo anno 2010 l'attività del circolo bocce si svolgerà come sopracitato per l'anno 2009 augurandoci di arrivare ad ottenere i buoni risultati ottenuti quest'anno.**

*Il direttore del Circolo*  
**M. Donaggio**



# CIRCOLO PESCA

**D**a diversi anni ormai sono alla direzione della Sezione Pesca del Centro Sociale Interaziendale Ansaldo; non tanto per particolari meriti ma, senza dubbio, perché la passione per questo sport è fortemente radicata nel mio Dna.

L'attività svolta potrebbe essere banalmente ricondotta alla mera organizzazione e partecipazione nell'ambito delle gare di pesca in mare; ma è doveroso precisare che alle nostre manifestazioni abbiamo dato un significato particolare, poiché con un regolamento studiato ed affinato nel corso degli anni si è reso possibile interpretare l'agonismo a favore del divertimento di tutti i partecipanti. Prova tangibile sono le classifiche di fine campionato ove è palese il raggiungimento di ottimi risultati anche da parte di chi non è particolarmente agguerrito.

Nello spirito di creare dei veri momenti di aggregazione, il Circolo Pesca C.S.I. organizza ogni anno nella stagione favorevole - leggasi da aprile ad ottobre - un campionato interaziendale che si conclude con la proclamazione di un campione sociale; per consentire l'ampliamento della partecipazione anche al di fuori del gruppo degli iscritti, è stato pensato diversificare la propria attività; grazie a questa condotta si è interpretato correttamente ciò che recita lo statuto del C.S.I. in materia di fruizione delle manifestazioni allargate al territorio.

Non è casuale che quest'anno, grazie alla benevolenza e disponibilità della direzione aziendale Fincantieri, sia stata ripresa l'organizzazione della "Pesca Pivella", gara per

bambini/ragazzi assistiti dai genitori o da soci A.C.S.I. con premi per tutti e divertimento assicurato. In quest'ambito stiamo organizzando una nuova edizione della "Pesca Pivella", che sarà oggetto del calendario attività 2010, sotto il patrocinio della direzione C.S.I. e della Fincantieri, la quale metterà a disposizione un campo gara che, per le sue caratteristiche, garantisca il minimo dei rischi ai giovani partecipanti.

Si pensa di organizzare infine una edizione di calcio-pesca, coinvolgendo con un regolamento dedicato squadre di calcio che si cimenteranno anche in abbinamento ai pescatori.

Sono orgoglioso nel dire che il Circolo Pesca non rinuncia, quando necessario, a sfoggiare il miglior spirito agonistico! Ne è testimone la partecipazione di alcune squadre alle edizioni del Campionato Italiano FITel di pesca con canna da riva a box sulla diga C. Colombo: terzi nella prima edizione del 2007, secondi nella edizione del 2008 ed ancora secondi, vale a dire vice-campioni italiani, nell'anno in corso.

**Giorgio Chiozza**



# GENOVA MUSEI MOSTRE AUTUNNO - PRIMAVERA

## OTTO HOFMANN. LA POETICA DEL BAUHAUS

Palazzo Ducale

17 ottobre 2009/14 febbraio 2010

In occasione dei novant'anni dalla nascita del Bauhaus, Palazzo Ducale, in collaborazione con il Goethe Institut Genua, dedica un'importante retrospettiva a Otto Hofmann, artista di rilievo internazionale, pittore e designer, la cui vicenda artistica attraversa gran parte del Novecento. La mostra è innanzitutto



l'occasione per approfondire la tematica della pittura astratta che, come scrive Kandinsky, "è la più difficile tra tutte le arti" ed inoltre consente di parlare del Bauhaus, scuola d'arti fondata da Gropius a Weimar nel 1919. Gli artisti del Bauhaus tra cui Kandinsky, Klee, credevano nella libertà dell'espressione artistica, nel valore educativo dell'arte.

## ANIMALIA JAPONICA

Museo d'Arte orientale "E. Chiossone"

3 ottobre 2009/ 10 gennaio 2010



Per la prima volta in Italia una mostra esplora i significati figurativi, letterari, poetici e metaforici degli animali nella cultura giapponese. La mostra, comprendente circa 350 opere, molte delle quali inedite e mai esposte in precedenza, offre un'occasione unica per ammirare pitture, stampe, lacche, tessuti e bronzi giapponesi dipinti, stampe Ukiyoe, lacche, tessuti, bronzi, complementi d'abbigliamento (inro, netsuke), else di spada (tsuba), porcellane, smalti. Tra i più celebri pittori e autori di stampe sono presenti Chokuan, Ganku, Utamaro, Sosen, Hokusai, Hiroshige, Yosai, Kazan, Kyosai.

## CERAMICHE FUTURISTE. PUBBLICITÀ E PROPAGANDA

Wolfsoniana

28 novembre 2009/11 aprile 2010

In occasione del centenario della pubblicazione del manifesto del Futurismo, una mostra sulla produzione ceramica futurista, con particolare attenzione alla propaganda pubblicitaria e politica. Partendo dalle opere della collezione Wolfson la mostra è ampliata da numerosi prestiti provenienti da collezioni pubbliche e private. Trattasi di manufatti di artisti noti quali Diulgheroff, Farfa, Fillia, Munari, Gaudenti,



Aquaviva. Nell'occasione si intende presentare anche la produzione di argenti del milanese Arrigo Finzi (Venezia 1890 - Milano 1973).

## DA FATTORI A PREVIATI: UNA RACCOLTA PRIVATA RITROVATA

Galleria D'Arte Moderna

6 marzo/6 giugno 2010

Ritrovati dopo quasi un secolo, in mostra 50 importanti dipinti e sculture acquistati dall'imprenditore svizzero, Riccardo Molo, alle grandi aste italiane del primo Novecento, e firmati, tra gli altri, da Mosè Bianchi, Gaetano Previati, Giovanni Segantini, Lorenzo



Delleani, Vincenzo Cabianca, Giovanni Fattori. Di altissima qualità il dialogo che le opere instaurano con celebri capolavori, eccezionalmente in prestito, come la grande Maternità del 1891 di Gaetano Previati e il noto Autoritratto dell'artista.

Schede informative fornite dalla Direzione Cultura - Settore Musei del Comune di Genova.  
La segreteria ACSI è a disposizione dei Soci per informazioni

# SPECIALE CONVENZIONE

## ANSALDO CENTRO SOCIALE INTERAZIENDALE



# DUTTILIO

## il prestito personale pensato per adattarsi

- ▶ **Puoi richiedere fino a 30.000 euro** in piccole rate mensili rimborsabili fino a 120 mesi
- ▶ **Puoi saltare o cambiare una rata gratuitamente**, in base alle tue esigenze
- ▶ **Lo puoi estinguere anticipatamente** senza costi aggiuntivi

**Richiederlo è semplice, bastano 3 documenti:**

- Documento d'identità
- Codice fiscale
- Documento di reddito



Esempio: 10.000 euro in 60 rate da 199,60 euro ciascuna (TAEG 7,59%)

### Vediamoci chiaro

Questo depliant è **NOTA INFORMATIVA** che presenta il prestito flessibile DUTTILIO di Agos. Per conoscerlo meglio, basta recarsi in filiale o presso un'agenzia autorizzata Agos dove sono disponibili:

- ✓ gli avvisi, i fogli informativi e le condizioni contrattuali
- ✓ le condizioni della polizza assicurativa facoltativa

✓ tutte le informazioni sulla flessibilità, i termini e le condizioni per esercitare le modifiche del piano di rimborso.

Ricordiamo che l'accettazione della richiesta è subordinata all'approvazione da parte di Agos e che DUTTILIO può essere richiesto soltanto dai clienti che rimborsano tramite RID.

TAEG MAX 9,36% - Promozione nuovi clienti: TAEG MAX 8,70%. Offerta valida fino al 31/12/2009.

**PER RICHIEDERE DUTTILIO BASTA FISSARE UN APPUNTAMENTO  
NELLA FILIALE AGOS DI:**

**GENOVA** C.so Marconi, 34 Tel. 010.566468  
Via Cantore, 261 Tel. 010.4699528  
**IMPERIA** V.le Matteotti, 34 Tel. 0183.667388

### REFERENTI COMMERCIALI

**Merlo Fabrizio** cell. 348.3811238  
**Ghiglione Stefano** cell. 346.3800493

**Chiama subito  
il Numero Verde**

Numero Verde  
**800-12.90.10**

dal lun. al ven. dalle 8.30 alle 21.00  
e il sab dalle 8.30 alle 17.30



---

# ACSI

## CALENDARIO DELLE ATTIVITÀ 2010

*Circoli Centrali*

*Circoli Locali*

# ATTIVITÀ SPORTIVE

## Arti Marziali

### Gennaio

Trofeo Assalti Piemonte - Liguria - Lombardia

### Marzo

Stage con campioni internazionali

### Giugno

6° triangolare Italia - Francia - Savona

## Bocce

### Marzo

Gara Pasquale

### Giugno

Giornata delle bocce aperta a nonni e nipoti

### Luglio

Campionato italiano

### Settembre

Campionato regionale

### Ottobre

Campionato sociale

### Dicembre

Gara natalizia

## Ciclismo

### Febbraio

Coppa ligure

### Marzo

Master Genova Noli

### Aprile

Coppa Italia

### Maggio

Giro della Resistenza e 2° Raduno bimbi  
Settimana in Corsica  
Trofeo della Lanterna

### Giugno

Percorso ligure

### Luglio

Percorso ligure

### Agosto

Quattro giorni in Val D'Aosta

### Settembre

Giro Lago Maggiore

### Ottobre

Master percorsi liguri



## **Cinofilo**

### **Giugno**

Esibizione di maestri addestratori con i loro cani

## **Montagna**

### **Aprile**

Gite a Bavastrelli e a Bargone

### **Maggio**

Open acquedotto medievale - Alpi Val Casotto

### **Giugno**

Gite a Ponte Bernardo e a Terme Valdieri

### **Luglio**

Gita a Colle della Maddalena

## **Pesca**

### **Settembre**

Torneo Nazionale FITel

## **Calcio**

### **Giugno**

7° Torneo ACSI

## **Sci**

### **Aprile**

Gara sociale slalon gigante a Bardonecchia a "Pasqua" dal 2 al 6

## **Ginnastica**

### **Febbraio**

Triangolare Genova - Livorno - La Spezia

### **Giugno**

Saggio allievi

---

# **ATTIVITÀ CULTURALI**

## **Pittura**

### **Aprile**

Mostra in aziende conv.

### **Maggio**

Mostra Centro Storico Voltri

### **Settembre**

Mostra Centro Culturale Pegliese

## **Percorsi storici**

### **Maggio**

Visite archivio storico della Fondazione Ansaldo e al Museo Idrografico della Marina Militare

### **Settembre**

Visite Centro Storico

## **Concorsi**

### **Febbraio**

Premiazione Concorso Letterario  
27 febbraio 2010

## **Pubblicazioni**

### **Novembre**

Pubblicazione dei migliori racconti

## **Turismo**

### **Marzo**

Uscita catalogo informazione soggiorni estivi

## Ansaldo Energia



- Marzo** • Torneo tennis
- Aprile** • Torneo scacchi
- Maggio** • Battesimo della sella
- Settembre** • Torneo calcio
- Dicembre** • Natale insieme

## Fincantieri



- Marzo** • Torneo Tennis
- Aprile** • Gara pasquale pesca
- Giugno** • Torneo calcio A.C.S.I
- Luglio** • Gara pesca "pivella"  
Trofeo pesca ADIB
- Novembre** • Gara CulturPesca
- Dicembre** • Gara natalizia pesca  
• Festa dei bambini

## Ansaldo STS



### Giugno

- Calcio: Torneo pluridisciplinare a squadre miste
- Cicloturistica gastronomica basso Piemonte
- Veci e bocia intrattenimento musicale e canto popolare